



PNINAT HAHALAKHA

Question : Que signifie "faire le shabbat" ?

Réponse : Cette expression apparaît déjà dans la Paracha de Ki Tissa : "Les Enfants d'Israël respecteront le Shabbat, en faisant le Shabbat..." (Chemot 31,16).

Elle apparaît aussi au début de notre Paracha comme introduction à la Mitsvah du Shabbat : "Voici les choses que l'Eternel a ordonnées de faire. Pendant six jours sera fait le travail, mais le septième jour sera pour vous le domaine du Kodesh, un chômage absolu en l'honneur de l'Eternel" (Chemot 35,1-2).

A priori, chaque Shabbat, les Enfants d'Israël sont seulement tenus de respecter un temps qui depuis longtemps a déjà été consacré, en s'abstenant par leur chômage de toute tâche et de tout travail. Il semblerait qu'il ne leur reste plus qu'à vivre quelque chose d'installé depuis la Création. C'est une attitude passive. D'après cela, l'expression "faire le Shabbat" ne convient pas.

En réalité, le Kodesh existe de lui-même puisque son origine est divine, elle est de Hakadoch Baroukh Hou. La Guemara dans le traité de Sanhedrin (p.92a) enseigne qu'il appartient à l'Éternité. Toute la question est de savoir si l'on est capable de l'insérer dans le monde du 'Hol, du profane. Peut-on élargir la place qu'on lui donnerait dans notre monde ?

Le Or Hahayim dans son commentaire sur la Torah affirme que le Shabbat en est le meilleur exemple. En effet, on peut chaque semaine "installer" la Kedoucha du Shabbat déjà vendredi, bien avant l'heure officielle de son entrée. On peut de même "prolonger" la Kedoucha du Shabbat bien après la sortie officielle du Shabbat. Seuls les Enfants d'Israël peuvent avoir une telle influence sur le temps. Ils portent en eux la capacité de "faire du Shabbat".

En fait, ce principe est général. Par exemple cette année à Yerouchalayim, on a transformé la fête de Pourim d'un jour en trois...

De même cette année, étant donné que la veille de Pessah tombe un Shabbat, nous allons brûler le Hamets l'avant-veille de Pessah, le 13 Nissan au lieu du 14. La fête de Pessah va "gagner" un jour de plus, et nous allons gagner, nous aussi, un jour de plus de liberté.

A la fin du Shabbat Hagadol, nous allons passer du Kodesh au Kodesh, de Shabbat à Yom Tov. Dans le Kiddouch du Seder, nous allons dire : "Hamavdil Bein Kodesh leKodesh". Tout se passe comme si pour le moment il n'y avait plus de 'Hol.

Nous sommes un peuple qui n'est pas à la recherche d'un surplus de 'Hol, mais bien au contraire, à la recherche du Kodesh.

On peut être un Juif Casher en-dehors d'Eretz Israël, mais nous préférons être précisément ceux qui veulent bénéficier de l'avantage de la Kedoucha d'Eretz Hakodesh.

On peut rester Juif tout en ne menant qu'une vie ancrée dans le 'Hol, mais nous préférons quand-même mener une vie qui tire ses racines de l'éternel et de l'infini, du Kodesh.

Morenou veRabbenou Harav Yehouda Ben Ichay

ANNONCES

Zekher LéMa'hatsit HaShekel pour soutenir la communauté Emouna Chelema :

Pour ceux qui n'ont pas encore donné, en souvenir du demi-sicle d'argent offert au Temple, nous avons la Mitsva de donner cet argent d'une valeur de 9gr d'argent pur, soit **44₪ par personne**. La coutume est de donner pour chaque membre de la famille, y compris les jeunes enfants pour des associations diffusant la Torah par exemple. Si certains membres de votre famille ne le font pas, vous pouvez donner pour eux et les acquitter de cette Mitsva. Le règlement se fera selon l'un des modes de paiement cités dans la rubrique ci-après.

INFOS UTILES

- **Koupat Tsedaka** : Prière de contacter pour tout besoin : Eliaou Masliah [054-5390785] / Shalom-Gil Saraby [058-7567379] / Daniel Attali. Israel Discount Bank : 11- Snif 066 : Compte 1844 17 947
- **LOCATION DE LA SALLE** : Pour un évènement (Brith Mila, Bar Mitsvah, Shabbat Hatan...) contacter Daniel Attali au 054-2311495.
- **LIEN ZOOM DU COLLEL** : <https://us04web.zoom.us/j/3929659368?pwd=Vkl2U0REbDVwbldpckhHWnp1QzZRZz09>
- **LIEN VIDÉOS DU COLLEL** : <https://www.youtube.com/@123kollel/playlists>
- **ZOOM DU VENDREDI MATIN** : Pour le cours du rav Ben Ichay, inscription auprès de Yohan 054-2285270. Possibilité de dédicacer le cours.
- **RÈGLEMENT DE DETTES ET DONS** :
 - par internet : <https://orotemouna.com> ou : <https://tinyurl.com/5xzys8h>. Un reçu Seif 46 sera envoyé.
 - pour la France : <https://www.allodons.fr/Construction-emouna>. Un reçu Cerfa sera envoyé.
 - par virement bancaire : Banque Discount (11) - Agence/Snif (066) - Numéro de compte (6252569).
 - en espèces, chèque ou carte bleue, veuillez contacter le secrétariat.
- **SECRÉTARIAT** : Ouvert les lundis de 8-11h, les mercredis et vendredis de 8-10h, les jeudis de 8-9h
- **Tél.** 02-6735985 - **ADRESSE** : Ashriel Bouzaglou 7, Jerusalem - **Email** : emouna.chelema@hotmail.com
- **SITE** : www.OrotEmouna.com - **WhatsApp** 0559635635



פנינת ההלכה

שאלה: מה פירוש "לעשות את השבת"?

תשובה: אכן כך כתוב בפרשת כי תשא: "ושמרו בני ישראל את השבת לעשות את השבת..." (שמות לא, טז).

גם בתחילת פרשתנו נאמר: "אלה הדברים אשר צוה ה' לעשות אותם. ששת ימים תעשה מלאכה, וביום השביעי יהיה לכם קדש, שבת שבתון לה'..." (שמות לה, א-ב). לכאורה, בשבת, נצטוו בני ישראל רק להימנע ממלאכה כי זהו זמן שכבר קדוש מצד עצמו, מאז מעשה בראשית. אם כן מהו הפירוש של "לעשות את השבת"?

באמת, הקודש קיים מעצמו, כי הקב"ה הוא מקורו "קדוש לעולם קיים" (מסכת סנהדרין דף צב עמ' א). השאלה האם אנחנו מסוגלים למשוך את הקודש לתוך עולם החול? מסביר "האור החיים" שהשבת היא הדוגמה הטובה לכך: בערב שבת מוסיפים מקודש לחול, ובמוצ"ש מוסיפים מחול לקודש.

בערב שבת, בזכות תוספת השבת אפשר להקדים ולקבל את השבת כבר מיום שישי, יותר משעה לפני הזמן הרשמי של כניסת שבת.

במוצאי שבת, אפשר להאריך את השבת לתוך הזמן של יום ראשון. תוספת זו היא מכח בני ישראל, כי תוספת שבת תלויה בהם. הם עושים את השבת.

העיקרון הזה הוא כללי. השנה בירושלים, חג הפורים הפך מיום אחד לחג של שלושה ימים... גם השנה, מכיוון שערב פסח חל להיות בשבת, אנחנו נשרוף את החמץ כבר ביום יג' בניסן ולא ביום יד' בניסן, כמו שאנו עושים בכל שנה. חג הפסח "הרוויח" יום אחד. קנינו יום אחד נוסף של חירות.

במוצאי שבת הגדול, נעבור מקודש לקודש, משבת ליום טוב של יום הראשון של פסח. בקידוש של ליל הסדר נאמר "המבדיל בין קודש לקודש". כבר לא נזכיר את מציאות החול.

אנחנו עם שאינו מחפש מה שיותר חול אלא מחפש מה שיותר קודש. אפשר להיות יהודי כשר בחו"ל, אבל אנחנו מבקשים דוקא להיות יהודים החיים את הקדושה של ארץ הקודש.

אפשר להיות יהודי שחיו מתנהלים באופן גלוי רק בעולם של חול. אנחנו דוקא שמחים לחיות חיים של קדושה כשיש בהם אחיזה בעולם הקודש.

חדשות

זכר למחצית השקל לתמיכה בקהילת אמונה שלמה:

למי שעדיין לא תרם, זכר למחצית השקל של כסף שנתרם בבית המקדש, יש לנו את המצווה לתת כסף זה בשווי 9 גרם כסף טהור, או **44 לאדם**. המנהג הוא לתת עבור כל אחד מבני המשפחה, כולל ילדים קטנים, לעמותות המפיצות תורה, למשל. אם חלק מבני משפחתכם אינם עושים זאת, אתם רשאים לשלם עבורם מצווה זו. התשלום יתבצע באחד מאמצעי התשלום המפורטים למטה 🖱️🖱️.

מידע שימושי

- קופת צדקה: לכל צורך נא ליצור קשר עם : אליהו מצליח [054-5390785] / שלום-גיל סרבי [058-7567379] / דניאל אטלי. ישראל דיסקונט בנק : 11- סניף 066 - מס חשבון : 184417947
- הזמנת אולם לאירועים: המעוניין להזמין אולם בית הכנסת לאירוע כגון ברית מילה, בר מצווה, שבת חתן... יפנה לדניאל אטלי 054-2311495.
- קישור זום של הכולל: <https://us04web.zoom.us/j/3929659368?pwd=Vkl2U0REbDVwbldpcKhHWnp1QzZlRZz09>
- קישור וידאו של הכולל: <https://www.youtube.com/@123kollel/playlists>
- תשלום חובות ונדריים:
 - באינטרנט: <https://orotemouna.com> או: <https://tinyurl.com/5xzyrs8h> - קבלת סעיף 46 אוטומטית.
 - העברה בנקאית: בנק דיסקונט (11) - סניף (066) - מספר חשבון (6252569).
 - במזומן, בצ'ק או בכרטיס אשראי יש לפנות למזכירות.
- מזכירות: בימי שני מ-8:00 עד 11:00, רביעי ושישי מ-8:00 עד 10:00, חמישי מ-8:00 עד 9:00
- טל. 02-6735985 - כתובת: אשיראל בוזגלו 7, ירושלים - דוא"ל: emouna.chelema@hotmail.com
- אתר אינטרנט: www.OrotEmouna.com - וואטסאפ' 0559635635



Shabbat VAYAKHEL

שבת ויקהל

21 marsליל כב' באדר תשפ"ה

Allumage des bougies :	17:16	הדלקת נרות:
Chir Hachirim :	17:20	שיר השירים :
Minha suivie de Arvit :	17:35	תפילת מנחה וקבלת שבת :
Coucher du soleil :	17:56	שקיעת החמה:

22 marsכב' באדר תשפ"הPARASHAT PARAHפרשת פרה

Cours en hébreu de David Halimi : 7:30 שיעור בעברית על ידי דוד חלימי:

Fin de la lecture du Chema : 8:05 סוף זמן קריאת שמע:

Korbanot : 8:25 קרבנות:

Cha'harit : 8:45 תפילת שחרית:

Activités pour les enfants avec une animatrice : 9:30 פעילות לילדים עם מדריכה:

Téfila des enfants : 10:50 תפילת ילדים:

Cours pour enfants après la Téfila שיעור לילדים אחרי התפילה

Kiddouch**קידוש**

Cours en français de David Halimi pendant le Kiddouch : 11:30 דבר תורה בצרפתית על ידי דוד חלימי בזמן הקידוש:

Cours en hébreu de David Halimi : 11:45 דבר תורה בעברית על ידי דוד חלימי:

Min'ha Guedola au domicile du Dr Rausky : 13:45 מנחה גדולה בביתו של ד"ר דניאל ראוסקי:

Cours en français du Rav Fiszon : 15:30 שיעור בצרפתית ע"י הרב פיזון:

Min'ha suivie de Seouda Chlichit : 16:45 תפילת מנחה וסעודה שלישית:

Cours en français de Saadya Kalfon : 17:30 שיעור בצרפתית ע"י סעדיה קלפון:

Fin de Shabbat et Arvit : 18:28 תפילת ערבית במוצאי שבת:

:

En semaine

ימות השבוע

du 23 au 28 marsמ-כג' ל-כח' באדר תשפ"ה

Cha'harit (sauf lundi et jeudi) : 7:00 תפילת שחרית ביום א', ג', ד', ו' :

Cha'harit (lundi, jeudi) : 6:45 תפילת שחרית ביום ב', ה' :

Min'ha suivie de Arvit (tous les jours) : 17:35 תפילת מנחה וערבית, כל יום:



En français

בעברית

Dimanche 23 mars

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**
Guemara - traité Shabbat
- 10:00 Midrechet Hen**
Cours pour dames au domicile du rav Ben Ichay

יום ראשון - כג' בטבת תשפ"ה

- 08:00 הרב דניאל בן ישי**
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**
תנ"ך: ספר דברי הימים

Lundi 24 mars

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**
Guemara - traité Shabbat

יום שני - כד' באדר תשפ"ה

- 08:00 לימוד בחברותות**
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**
תפארת ישראל (מהר"ל) - זמין גם בזום
- 20:00 בית מדרש חי בהם**
לימוד בחברותות. הנושא: "נזק נפשי בעין התורה"

Mardi 25 mars

- 8:00 rav Eytan Fizon**
Livre Orot (rav Kook)
- 9:00 rav Eytan Fizon**
Cours sur la Parasha de la semaine

יום שלישי - כה' באדר תשפ"ה

- 08:00 הרב דניאל בן ישי**
גמרא - מסכת שבת - זמין גם בזום
- 09:00 מדרשת חן**
שיעורים לנשים עד 12:30
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**
משנה תורה - ספר אהבה (רמב"ם) - זמין גם בזום
- 10:10 ירמיהו ברונשוויג**
ספר עין איה (הרב קוק)

Mercredi 26 mars

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**
Guemara - traité Shabbat
- 19:00 rav Eytan Fizon**
Cours mixte sur le Houmash Vayikra

יום רביעי - כו' באדר תשפ"ה

- 08:00 לימוד בחברותות**
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**
ספר הכוזרי (רבי יהודה הלוי) - זמין גם בזום

Jeudi 27 mars

- 8:20 rav Yohanan Cinnamon**
Guemara - traité Shabbat
- 9:10 Jérémy Brunschwig**
Em Habanim Semé'hah (rav Teichtal)

יום חמישי - כז' באדר תשפ"ה

- 08:00 לימוד בחברותות**
גמרא - מסכת שבת
- 09:10 הרב יהודה בן ישי**
משנה ברורה - הלכות שבת - זמין גם בזום
- 10:10 ירמיהו ברונשוויג**
ספר יהושע

Vendredi 28 mars

- 8:00 rav Shlomo Chekroun**
Mishné Torah du Rambam
- 11:15 rav Yehouda Ben Ichay**
Cours par ZOOM sur la Parasha de la semaine